

پنجی سنه
نومبر ۲۶

تاریخ عثمانی انجمنی

۱ حزیران
۱۳۴۰

مجموعہ سی

اوز تیمور اوغلى عثمان پاشا مقاله‌سنه ذيل

شجاعاتمه

مجموعه‌نک چون نسخه‌لرنده مندرج اوز تیمور اوغلى عثمان پاشانك ترجهه حالي ايچون طوپقپوسراي همايوننده روان‌کوشكىنده واقع كتبخانه‌ده بولنان شجاعاتمه نام كتابىدن بر خيل معلومات آلنيش و مأخذ اولق اعتباريله كتاب مذكوره و مؤلفته داير تعریفات دخى علاوه اولنيش ايدي . و سط برخط نسخ ايله يازلش و بعض صحيفه‌لرنده تصوير ايچون آچيق يرلر بر اقلمش اولان بوكتاب يكاه نسخه ظن اولينور و رسيلرينىك ناقص بولنسنه تأسف ايديليوار ايدي . مؤخرآ ييلديز كتبخانه‌سنه شجاعاتمه‌نک مصور برنسخه‌سنه دها موجود بولندىتنه مطلع اولدق ، كيدوب كوردىكىزده و هله اوладه روان‌کوشكىنده كى نسخه‌يني بونك مسوده‌سى ديه تلقى ايتىك ، لكن زيرده بيان اوئله جىي اوزره ييلديز كتبخانه‌سنه‌كى نسخه‌نک اول و روان‌کوشكىنده‌كى نسخه‌نک مؤخر يازلدىني اجرا قىلان تدقيقاتىدە آكلاشىلدى .

شجاعاتمه‌نک ييلديز كتبخانه‌سنه‌كى نسخه‌سى مذهب و مصور و غايت كوزل خط نسخ ايله محىىدر . هر ايكي نسخه برقىمعه‌دەدر . دىياجه‌سندن سلطان مراد خان ثالث ايچون يازيلهراق تقدىم قىنىش اوئلدىني آكلاشىليو . حتى مؤلفك كتابى بالذات عرضنى حاوي رسم بتون برحىفه‌ي اشغال ايمىدر . سلطان مشارالىه تخت سلطنتىنده جالى واندرون اوغلانلىرى وجوجلر استاده موقع تعليم و تكريم اوئلدىني و مؤلفك دخى كمال خشوع و خضوع ايله كتابى النده اولهراق حضور همايوننده بولندىتني اراهه ايدر .

اشبو ناخه ناینده‌کی : قد وقع الفراغ هذا الكتاب الممی



عیان پاشانک شرواندہ بعض عاصیلری تأذیی
بالشجاعت نامه فی یوم الحیس الحنة عشر من شهر شوال المکرم فی

سنه اربع و تسعين و تسمانه عن هجرة النبوه في دارالخلافه القسطنطينيه
حاماها الله عن الا فات والبليه عن يد اضعف العباد واحقر العباد المحتاج
إلى رحمة رب الرؤوف على بن يوسف غفر الله له والوالدي والجبيع المؤمنين
والمؤمنات والمسلمين والمسلمات الاجياء والاموات برحمتك يا رحيم الراحمين



طاغستان عصاتنك عثمان پاشا نزدیته سوق و تأدیلری
جمله امامیدنے نظر آ ۹۹۴ سنہ ہجیری مسندہ یازلدنی مستبان اولبور .
حالبو کہ دیباچہ :

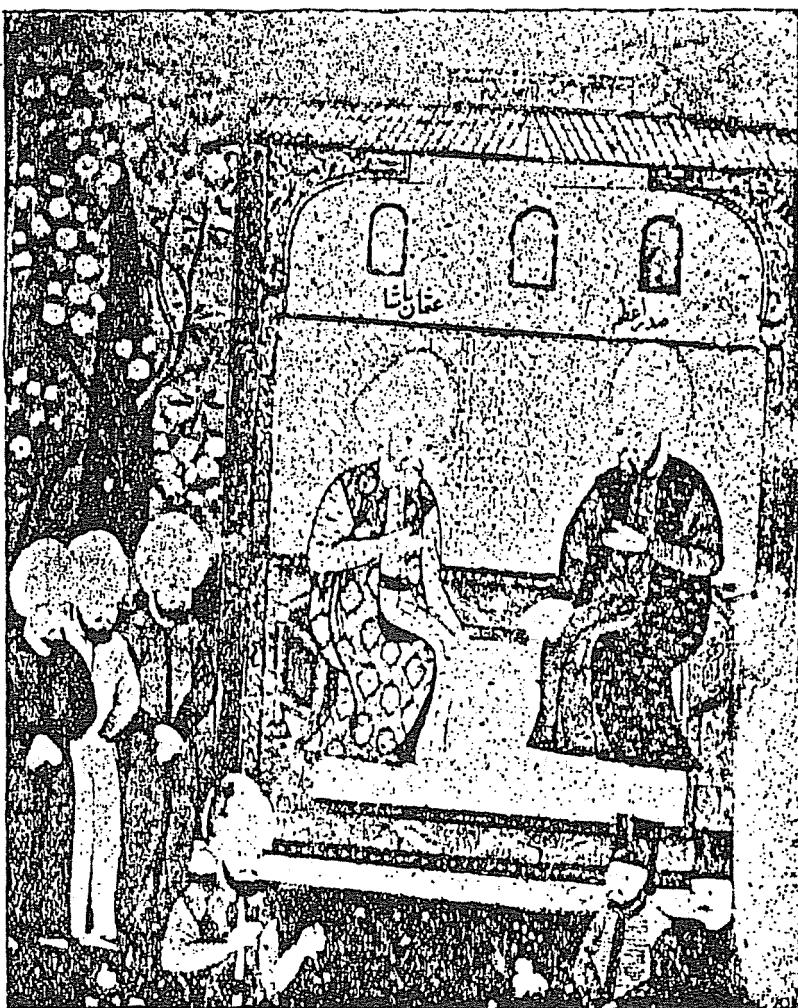
آمن دیباچسن زرله یازارکن خامه سی
دیدی تارینخن آنک دالک شجاعتمامه می

بیتیله ختم بولديقنه نظر آ کتابك و دیباچەنک آیرى آیرى تحریر ايديلەرك
بعدە برلشىرلەيىكى و دیباچەنک کتابە باش ايدلەيىكى سەبان اوڭىشىر .



عنان باشانك امام قولى خان ايله مخارىمى
بو نسخەنک ايلك صحيفە سندە اوچ مهر وارددر . بىرى «سليم بن
مصطفى خان» طغراسى حاوي او لوب طغراڭ سەرەمندە خط نسخ ايله

« توکلت علی الله » یازیلیدر . ایکنچی مهر آرمودی شکله ده در واخنده



عثمان پاشالیک استانبوله ورودنده صدراعظم ایله ملاقاتی

تعليق یازی ایله « سلطان سلیم بن مصطفی خان ۱۹۸ » عباره می محرردد.
اوچنچی مهر دخی سلطان سلیم اوله اسناد او لنوب الیوم خزینه هایيون

قوسنک مهر لندیکی خاتم مشهوره مشابه در . فقط عنی دکلدر ، برآز دهای یوچه در ، اورته سنه « سلطان سلیم » و درت طرف نده « توکلی علی خالق » حک او لنشدر . سلطان مراد خان ماثله تقديم قلنان اشبو نسخه بالاده مذکور اوچ مهر دلاتیله بالآخره سلطان سلیم ماثله انتقال . ایلدیکی آکلاشیلیور . بواسقال عجبا نصورته او لشدر ، کتاب ییلدیز کتبخانه نصل پکشدر ، بورالری بیته میور . واقعا خاقان سابق زمانده طوپقیو سرا یاندن برخیل کتاب ییلدیزه نقل او لنوب بر مدت او راده مسافر قالمشلدی . لکن اعلان مشروطیدن صوکره جله سی بادفتر محل ساقلریته اعاده او لندیقندن موضوع بحث او لان شجاعتمه ییلدیز کتبخانه سنه قالدیقندن آمک بو کتابلر میانشه بولنسته حکم او لنه میوره نسخه مذکوره نک آخر نده با شقه بر یازی ایله کتابک ۳۰۴ پاراق و ۸۶ صورت (رسم) ی حاوی او لدینی مندرجدر . رسملر تعداد او لندقده یتش بدی عدد چیقوب باق طقوزی ضایع اولق خاطره کلکله کتابک شیرازه سی و صحیفه لرک فارشولقلاری دقتله معاینه او لنش ایسده کتابدن پاراق چیقارلریقه دائئر بر اماره کوریله مامشد .

اشبو رسملرک بر نخیسی بالاده بیان او لندینی او زرہ کتابک قدیمی مصور او لدینی کی مقابیل صحیفه تاماً اشغال ایدن ایکنچیگی دخی صدراعظم دیواتی ارائه ایدر . متباق رسملردن ایران او زریته موضوع بحث حریک اعلانشدن مقدم طلوع ایدوب صحایف تاریخه چکن قویروقی ییلدیزی و قفسه بر پایگانی و مناظر بسازه ی مصور ایکی اوچ عددندن ماعداسی مذکور سفرک بدا یتندن او ز تیمور او غلی عثمان پاشانک واکثری عثمان پاشانک وقوعاً همانند . بونلرک بر ازی لا مصطفی پاشانک واکثری عثمان پاشانک محاربات و ساره سنی مصوردر . عثمان پاشایه دائز او لان رسملردن مختلف صفحاته طائید بش قطمه سنی بالاتخاب جمیوعه نک اشبو نسخه سنه درج ایلدک . اشبو رسملر صفت ترسیمک عثمان لیلرده قدیماً واصل او لدینی ترقینک

مرتبه بالاترین نمونه یکانه عد اولنجهق درجهده دکلدر ، مع مافیه



عیان پاشانک صدارتی

کوزل ترسیم اولنچ و قیمتداردر . رسملرک یالدیزلره مستفرق اولسی
ورنکلرک غایترنکین و پارلاق بولنسی ایلک نظرده انسانی جذب و جلب

ایدیبور . فقط کتابک اولنده اولان رسملره آخرنده کیلر آردنه سنده کی
فرق عظیم ده متعابیاً نظر دقته چارپیور . چونکه رسملر نهایته طوغری
صنعت جهتیجه درجه درجه تدنی ایدیبور . رسماً کتبه سنی وضع ایتماش
ایسنه حمارباتک ارائه سنده اتخاذ ایتدیکی اصولدن و سار بمض جهتاردن
بونک ایرانی اولدیشہ حکم اولنیبلیر . حتی عثمان پاشانک امام قولی
خان ایله اجرا ایتدیکی حمار به یداً اولان رسملرک برندہ هرایکی قوماندانک
برسایبان آلتده بربویله قوجاق قوجاغه مصارعه لری نصویر ایتمسی
کندیستنک ایرانیلکی حقنده ذخترده اولان شبهی از الله ایدر . بودات
بلکه ده اوژمان شهنامه جی معینده مستخدم ایرانی رساملردن برى ایدی .

محمد عارف